



Rund 30 Endinger Bürger und Vereinsvertreter waren zur Informationsveranstaltung ins Bürgerhaus gekommen und hatten zum Teil sehr konträre Ansichten zur Gestaltung des Bürgerplatzes. Fotos: Alexander Stoll

Gleich zwei Schuhe drücken

Noch hakt's bei Finanzierung und Zeitplan für den Endinger Bürgerplatz

Ein anspruchsvolles Projekt haben sich die Endinger vorgenommen. Bis zu den Sommerferien soll ein Bürgerplatz zwischen Feuerwehr- und Jugendhaus entstehen. Jetzt war Bürgerversammlung.

Endingen. Am Wochenende trafen sich zahlreiche Einwohner und Beteiligte, um Ideen, Anregungen und Wünsche dazu auszutauschen.

Für die Realisierung drücken die Endinger gleich zwei Schuhe: der zeitliche und der finanzielle. Die Idee für den Bürgerplatz wurde zwar bereits im letzten Jahr seitens der Einwohner an Walter Ladenberger herangetragen, jedoch hakte es bei der Finanzierung. Noch im vergangenen Oktober erhielt der Ortsvorsteher eine negative Nachricht seitens des Balingener Gemeinderats, bevor kurz vor dem Jahreswechsel doch noch grünes Licht gegeben wurde.

Zur Verfügung stehen Endingen nun 260.000 Euro – ein enges finanzielles Korsett. Zudem geht Ladenberger davon aus, dass maximal 55 Prozent von Leader bezuschusst werden. Das geschieht aber nur, wenn das Projekt bis Juli abgeschlossen, also abgenommen ist.

Trotz dieser beiden Beschränkungen sollten die Endinger in die



Trist, grau, wenig einladend – so präsentiert sich der Platz zwischen Jugend- und Feuerwehrhaus. Bis zum Sommer soll hier ein parkähnlicher Platz entstehen, auf dem sich Generationen treffen und insbesondere das Maifest stattfinden kann.

Konzeption eingebunden werden. Am Samstag trafen sich rund 30 Einwohner wie Vereinsvertreter im Bürgerhaus, um über Nutzung und Gestaltung zu diskutieren. Zwei Vorschläge als Diskussionsvorlage präsentierte Irmgard Röcker, die seit 20 Jahren in Endingen ein Freiraumplanungsbüro betreibt und mit der Planung beauftragt wurde.

Was das Areal auf keinen Fall werden soll, ist ein reiner Festplatz, stellte Ladenberger klar. Bewusst wurde von der Planerin des

halb der Begriff „Aktionsfläche“ gewählt. Generationen sollen sich hier begegnen, Radfahrer in Richtung Erzingen und Schömburg im Sommer ein Plätzchen zum Ausruhen finden.

Grob lässt sich sagen, dass das 3300 Quadratmeter große Areal mit einer Begrünung eingefasst wird, darüber waren sich die Anwesenden einig. Ein Weg zum Bahngleis muss auf jeden Fall auch mitgestaltet werden. Konsens herrschte zudem über eine vorgesehene Konstruktion für den

Maibaum und damit das wichtigste und bisher einzige Fest, das auf diesem Platz stattfinden soll. Weiter wurde eine große Tischtennisplatte abgelehnt, da bereits eine beim Jugendhaus steht.

Ob und wie viele Stellplätze der Bürgerplatz erhält, darüber waren sich die Anwesenden uneins, ebenso wie über deren Nutzung – denn eigentlich soll der Platz nicht befahren werden können. Genauso viel Diskussion löste die Platzierung eines Festzelts und damit die Anbringung eines Versorgungspunkts aus. Ob nun auf der Seite des Feuerwehr- oder des Jugendhauses, diese Frage wurde nicht abschließend geklärt. Bei der Beleuchtung äußerten vor allem Anwohner Bedenken, dass es bei zu viel Helligkeit Nachts zu Störungen kommen könnte. Sie nahmen es dann auch positiv auf, als Röcker erklärte, dass es nicht vorgesehen sei, dass man den Platz ohne Weiteres mit Autos befahren könnte.

Viele weitere Anregungen zu Spiel- und Mobilitätsgeräten, Sitzplätzen und weiteren Elementen äußerten an diesem Nachmittag die Anwesenden. Röckers Aufgabe ist es nun, die Anregungen in einem neuen Entwurf umzusetzen. Vorgestellt wird dieser in der nächsten öffentlichen Sitzung des Schlichtungsausschusses am Montag, 17. Februar.

Renate Derogowski

Spiegel weg und Scheibe kaputt

Da waren mal wieder Vandalen unterwegs. Gleich zwei geparkte Autos haben unbekannte Täter in der Nacht von Freitag auf Samstag in Balingen beschädigt.

Balingen. In einem Fall schlug nach Angaben der Polizei ein Unbekannter die Scheibe an der Fahrertüre eines VW Fox in der Wilhelm-Kraut-Straße ein und haute danach unerkannt ab. Bei dieser sinnlosen Aktion entstand ein Schaden in Höhe von etwa 500 Euro. Die Tatzeit dürfte zwischen 23.30 Uhr und etwa 4.45 Uhr gelegen haben. Im anderen Fall schlug ein Unbekannter im Laufe der Nacht, vermutlich zwischen Freitag, 21. Uhr, und Samstag, acht Uhr, an einem Audi Q7 in der Talstraße zu. Dort riss ein Unbekannter den rechten Außenspiegel am Audi ab und verursachte so etwa 600 Euro Sachschaden. Die Polizei Balingen hat jeweils Ermittlungen wegen Sachbeschädigung aufgenommen und bittet um Zeugenhinweise unter der Telefonnummer 07433/2640. pz

Caddyfahrer missachtet die Vorfahrt

Engstlatt / Bisingen. Etwa 6500 Euro Sachschaden und zwei beschädigte Autos sind die Bilanz eines Unfalls, der sich am Freitag gegen 13.15 Uhr auf der Kreisstraße 7125 bei der Hühnerfarm ereignet hat. Ein 29-jähriger Autofahrer – unterwegs auf der Kreisstraße – wollte nach links zur Auffahrt zur Bundesstraße 27 abbiegen. Hierbei übersah er einen entgegenkommenden VW Passat einer 26-jährigen Autofahrerin und stieß mit deren Wagen zusammen. Personen wurden bei dem Unfall nicht verletzt. Das Auto der 26-Jährigen musste abgeschleppt werden. Der Kombi des Typs VW Caddy des 29-jährigen Unfallverursachers blieb laut Angaben der Polizei letztlich bedingt fahrbereit. pz

KURZ BERICHTET

Jahrgang 1927 Balingen trifft sich am Mittwoch, 12. Februar, um 15 Uhr im Gasthof Lang.

Jahrgang 1934/1935 Frommern/Dürrwangen trifft sich am Dienstag, 11. Februar, um 16 Uhr im Schlemmerland.

Schulkameraden 1941/1942 Frommern/Dürrwangen treffen sich am Mittwoch, 12. Februar, ab 16 Uhr im Café Restaurant Catrina zum Stammtisch.

Jahrgang 1943 Balingen mit Stadtteilen. Stammtisch am Dienstag, 11. Februar, ab 18.30 Uhr im Restaurant vabene (früher Stern) Balingen.

Jahrgang 1963 Balingen mit Stadtteilen. Stammtisch heute um 20 Uhr im Café Rosa Klein Venedig in Balingen.

Fotofreunde Balingen. Heute Jahreshauptversammlung im Bürgerhaus Endingen. Beginn 19.30 Uhr.

Die Kontinenz-Selbsthilfegruppe trifft sich zum monatlichen Treffen am Dienstag, 11. Februar, um 18.30 Uhr im Saal des alten Landratsamts.

Briefmarkenfreunde Balingen. Jahreshauptversammlung am Samstag, 22. Februar, um 14 Uhr im Gasthaus Poseidon (Bebel) in Balingen.

Rehabilitations-Sport-Gruppe. Sportkegeln heute ab 16 Uhr im Kegelsonnenzentrum Krokodil in Balingen.

Deutsche Vereinigung Morbus Bechterew LV BW, Selbsthilfegruppe Balingen, Gruppengymnastik und Treffen, heute, Sichel-schulturnhalle um 20 Uhr.

Die Endinger Senioren treffen sich am Dienstag, 11. Februar, um 14.30 Uhr in der „Krone“ in Endingen.

HEUTE

BALINGEN Bürgerkontakt Cafétreff: Kreatives Gestalten (Handarbeit, Basteln) und Bücherriste, 14 bis 18 Uhr, Filslerstraße 9.

Elterntreff: Offenes Café, 15 bis 18 Uhr, Filslerstraße 9.

Kinderschutzbund: Kinderkleiderkammer, 16 bis 18 Uhr.

Energieagentur Zollernalb: Sprechzeit 8 bis 12 Uhr, nach Voranmeldung, Rathaus.

Pflegestützpunkt Zollernalbkreis: Geöffnet von 9 bis 12 Uhr.

Kunsteisbahn: Eislaufzeiten von 14 bis 16.45 Uhr.

Bali-Kino-Palast: „47 Ronin 3D“, 20 Uhr; „Alphabet“, 14.30 + 20 Uhr; „Der Medicus“, 19.30 Uhr; „Free Birds - Esst uns an einem anderen Tag“, 14.30 Uhr; „Free Birds - Esst uns an einem anderen Tag 3D“, 14.30 Uhr; „Fünf Freunde 3“, 14.30 Uhr; „Fack ju Göhte“, 14.15 Uhr; „Mandela: Der lange Weg zur Freiheit“, 19.30 Uhr; „RoboCop“, 20 Uhr; „StreetDance Kids - Gemeinsam sind wir Stars“, 14.30 Uhr; „The Wolf of Wall Street“, 19.30 Uhr; „Vaterfreuden“, 14.30 + 20 Uhr.

ENDINGEN Jugendtreff: 17 bis 20 Uhr; Tee-time, 15 bis 17 Uhr.

OSTDORF VfL: Lauf- und Walkingtreff, 19 Uhr, Turn- und Festhalle.

FROMMERN Gemeindebücherei: Geöffnet von 8 bis 11.30 Uhr. **Jugendtreff:** Mädchentreff, 15.30 bis 18 Uhr.

GALERIE, MUSEUM, BÄDER Öffnungszeiten: **Eyachbad Balingen:** 14 bis 21.30 Uhr. **Rathausgalerie:** Paso, 8 bis 18 Uhr. **galerie in der vhs:** „Schaufenster Kunst“, 9 bis 20 Uhr.

GEBURTSTAGE

Balingen. Ewald Wilks, Hirschbergstraße 4, 85 Jahre; Anneliese Wiczorek, Schlesierstraße 4, 77 Jahre; Hedwig Bissinger, Eckenfelderstraße 10, 76 Jahre; Karin Heiß, Auf dem Graben 13, 74 Jahre; Renate Ziemer, Hermann-Berg-Straße 1, 74 Jahre; Seadet Yapaci, Schwanenstraße 8, 72 Jahre.

Frommern. Katharina Strobel, Balingen Straße 53, 95 Jahre; Gerda Pischel, Konrad-Adenauer-Straße 16/1, 81 Jahre; Werner Tyc, Reinhold-Maier-Straße 3, 70 Jahre.

Streichen. Erich Wißmann, Vogelsbergstraße 21, 80 Jahre.

Roßwangen. Martin Jenter, Burgbühl 2, 77 Jahre.

NOTIZEN

Erfahrungsaustausch

Balingen. Tagesmütter (-väter) und solche, die es vielleicht einmal werden wollen, treffen sich zum Erfahrungsaustausch in einer lockeren Runde am Montag, 17. Februar, ab 19.30 Uhr im Generationenhaus Balingen, Filslerstraße 9 in Balingen. Auch interessierte Eltern sind eingeladen. Thema: Aktuelles in der Kindertagespflege – Gabi Löffler vom Jugendförderverein gibt Informationen zu Neuigkeiten und Veränderungen.

Kinderartikelbörse

Ostdorf. Am Samstag, 15. März, veranstaltet der Verein Baby- und Kinderartikelbörse Ostdorf eine Frühjahr / Sommer-Börse in der Turn- und Festhalle Ostdorf. Die Börsenartikel werden am Freitag, 14. März, zwischen 15.30 und 18.30 Uhr angenommen. Weitere Informationen gibt es im Internet auf der Homepage www.boerse-ostdorf.de.

CDU stellt auf

Roßwangen. Am kommenden Donnerstag, 13. Februar, findet um 19.30 Uhr im Pfarrsaal in Roßwangen die Nominierungsversammlung der CDU Balingen zur Erstellung der Wahlvorschläge für die Kreistags-, Gemeinderats- und Ortsratsratswahl in Frommern statt.

Bunte Liste nominiert

Balingen. Am kommenden Samstag, 15. Februar, wird die Bunte Liste Zollernalb ihre Kandidatenliste zum Kreistag aufstellen. Ab 15 Uhr geht es mit der Nominierung im Gasthof Au-Stuben in Balingen los.

Auto kracht in Auto: 4000 Euro Sachschaden

Eine kurze Unachtsamkeit – und schon hat's gekracht. Eine Autofahrerin bemerkte zu spät, das ein Wagen vor ihr anhalten musste.

Balingen. Etwa 4000 Euro Sachschaden hat ein Auffahrunfall auf der Ausfahrt der Bundesstraße 27 im Bereich „Auf Stetten“ gefordert, in den am Samstag gegen 9.45 Uhr, zwei Autofahrerinnen verwickelt waren. Beide Frauen kamen von der Bundesstraße und fuhren nacheinander auf die Abfahrt Sparkassenarena in Richtung Bundesstraße 463 hinunter. Die voranfahrende 42-jährige Fahrerinnen eines Opel Zafira war sich nicht sicher, ob die Einfädelspur auf die Bundesstraße Richtung Albstadt demnächst endet und bremste ihren Wagen ab. Just in diesem Moment schaute die ihr folgende 33-jährige Fahrerinnen eines Volkswagens nach links, um sich zu vergewissern, dass vom Messegelände her kein Fahrzeug kommt. So bemerkte sie nicht den mittlerweile vor ihr stehenden Wagen der 42-jährigen und krachte in das Heck des Opels. Personen wurden bei dem Unfall nicht verletzt. Beide Autos blieben trotz Beschädigungen bedingt fahrber. pz



Sparkassenstiftung unterstützt Weilstetter Lochenschule

Weilstetten. Mit Feuereifer sind die Schüler der Arbeitsgruppe „Schulreporter und -reporterinnen der Lochenschule“ am Werk. Wie bei einer richtigen Zeitung sind sie mit Tonband, Foto und Videokamera im Einsatz und recherchieren Themen, schreiben Texte

und fotografieren Situationen und führen Interviews mit entsprechenden Personen durch. Arbeitserzieher Rainer Blicke koordiniert das Reporterteam, bei dem es, wie bei einer realen Zeitung auch, verschiedene Aufgaben gibt. Unterstützt wird das Vorhaben nicht nur

durch die Schule selbst, sondern auch durch den Förderverein und den Elternbeirat sowie durch eine Spende von 2000 Euro der Stiftung Kunst, Bildung und Kultur der Sparkasse Zollernalb. Auch der ZOLLERN-ALB-KURIER unterstützt vier Schulen als Pate. Foto: Privat